

Actualités OFS



10 Tourisme

Neuchâtel, octobre 2019

Voyages de la population résidente suisse en 2018

En 2018, chaque personne résidant en Suisse a entrepris en moyenne 3,2 voyages avec nuitées, ainsi que 10,6 voyages d'une journée¹. 67% des voyages avec nuitées avaient une destination à l'étranger alors que ceux sans nuitée ont été essentiellement réalisés en Suisse (88%).

voyages ont mené vers d'autres pays d'Europe, notamment les pays d'Europe méridionale orientale qui ont enregistré une augmentation de 39% par rapport à 2017. Finalement, 7% des voyages avec nuitées avaient une destination en dehors de l'Europe.

Voyages avec nuitées

90,6% de la population résidente² a entrepris au moins un voyage avec au minimum une nuitée hors du domicile en 2018. Le nombre total de ces voyages s'est élevé à 24,9 millions.

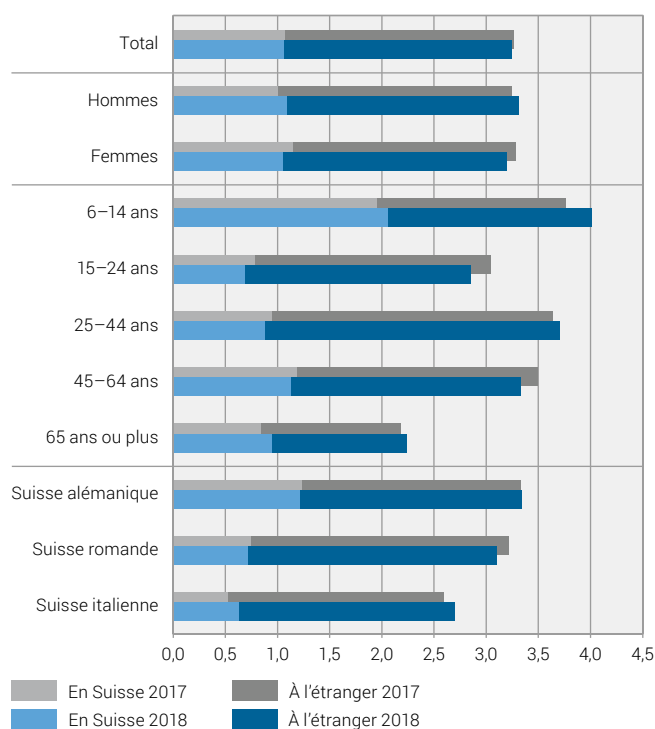
Si la fréquence des voyages est à peu près la même pour les deux sexes (G1), la comparaison entre les âges fait apparaître des comportements contrastés. Avec 2,1 voyages par personne les enfants entre 6 et 14 ans ont le plus souvent voyagé en Suisse, alors que ce sont les 25–44 ans qui ont effectué le plus de voyages avec nuitées à l'étranger (2,8). Les personnes résidant en Suisse alémanique ont effectué 3,3 voyages, celles domiciliées en Suisse romande 3,1 et celles en Suisse italienne 2,7.

Destination

33% des voyages avec nuitées avaient une destination en Suisse (G2). Suivent les pays voisins, en particulier l'Allemagne (13%) et l'Italie (12%). Après une année 2017 record avec 13% des voyages avec nuitées à destination de la France, cette part est revenue à des valeurs similaires aux années précédentes (10%). 22% des

Voyages avec nuitées par personne

G1



Source: OFS – Comportement en matière de voyages

© OFS 2019

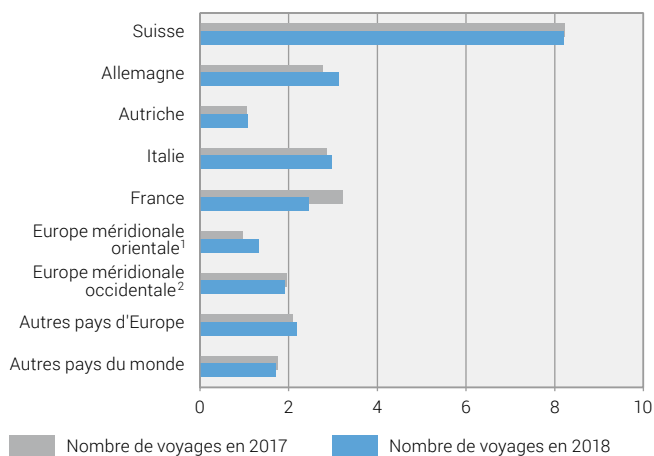
¹ Déplacement de trois heures au minimum ne faisant pas partie de la mobilité au quotidien.

² population résidente permanente de 6 ans et plus: 7 673 827 personnes

Voyages avec nuitées selon la destination

G2

En millions



¹ Grèce, Turquie, Croatie, Bosnie-Herzégovine, Serbie, Albanie, Slovénie, Monténégro, Kosovo, Roumanie, Bulgarie, Macédoine
² Espagne, Portugal, Andorre, Gibraltar

Source: OFS – Comportement en matière de voyages

© OFS 2019

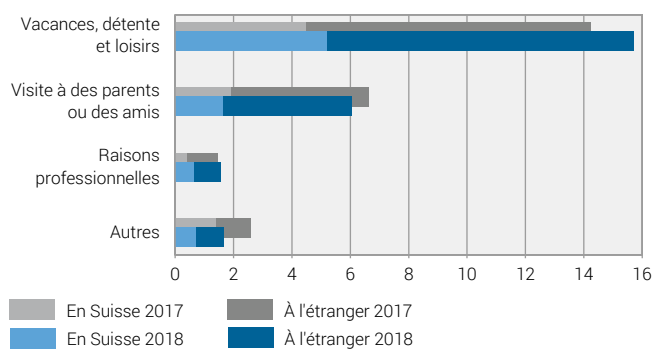
Motif des voyages

Les vacances et la détente ont été invoquées pour 63% des voyages, en hausse de 10% par rapport à 2017 (G3). Suivent les voyages destinés à rendre visite à des parents ou des amis (24%). Les voyages professionnels ont représenté 6% des voyages, dont plus de la moitié avaient une destination à l'étranger.

Voyages avec nuitées selon le motif

G3

En millions



Source: OFS – Comportement en matière de voyages

© OFS 2019

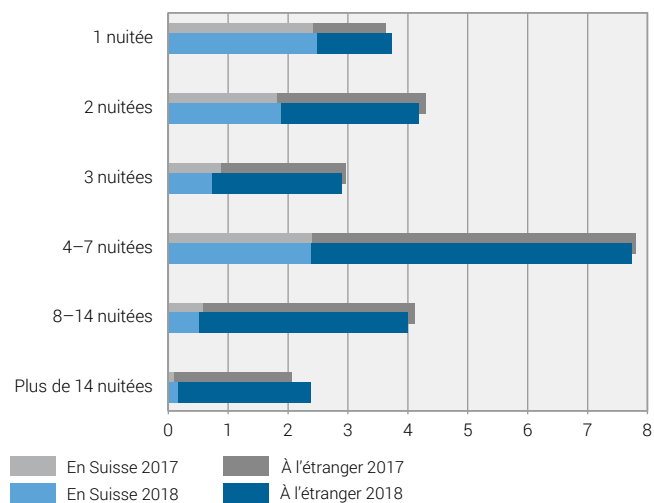
Durée des voyages

66% des voyages à l'étranger ont compté quatre nuitées ou plus (G4). Leur durée dépasse celle des voyages en Suisse, dont la plupart (63%) sont des séjours d'une à trois nuitées.

Voyages avec nuitées selon la durée

G4

En millions



Source: OFS – Comportement en matière de voyages

© OFS 2019

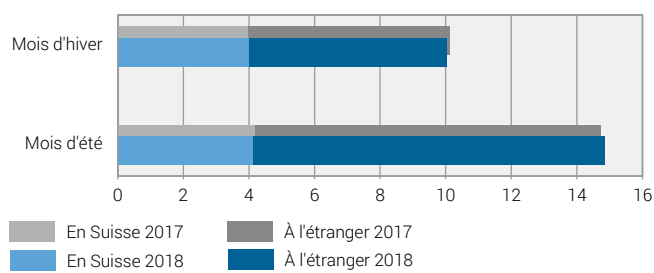
Période de voyage

60% des voyages avec nuitées (14,9 millions) ont eu lieu durant les mois d'été (de mai à octobre) (G5). La période estivale a concentré 51% des voyages effectués en Suisse et 64% des voyages à l'étranger.

Voyages avec nuitées selon la saison

G5

En millions



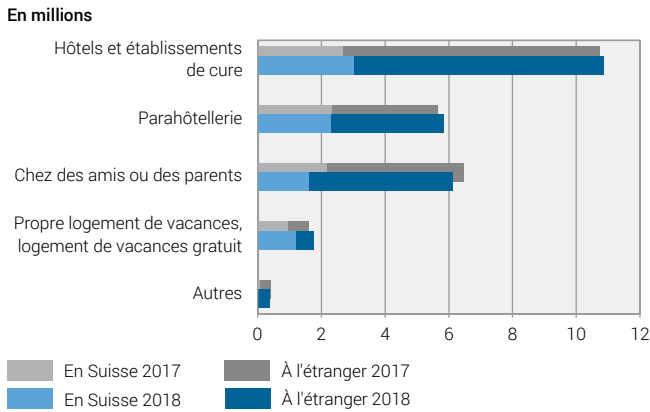
Source: OFS – Comportement en matière de voyages

© OFS 2019

Hébergement

Pour près de la moitié des voyages à l'étranger (47%), l'hébergement s'est fait à l'hôtel ou dans un établissement de cure (G6). Viennent ensuite, loin derrière, l'hébergement chez des amis ou des parents (27%) et la parahôtellerie (21%). En ce qui concerne les voyages en Suisse, les hôtels et établissements de cure figurent aussi en première position (37%), mais la différence avec la parahôtellerie (28%) est moins marquée. Avec une diminution de 10 points par rapport à 2017, l'écart entre l'hébergement chez des amis ou des parents (20%) et les propres logements de vacances ou logements de vacances gratuits (15%) se resserre.

Voyages avec nuitées selon l'hébergement G6

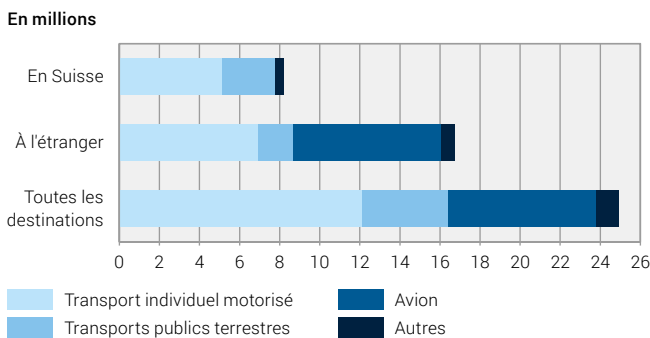


Source: OFS – Comportement en matière de voyages © OFS 2019

Moyen de transport principal

Le transport individuel motorisé est le moyen de transport le plus utilisé pour les voyages avec nuitées entrepris dans le pays (63%) (G7). Pour les voyages menant à l'étranger, l'avion (44%) est le moyen le plus emprunté avec le transport individuel motorisé (41%). Les transports publics terrestres ont été utilisés nettement plus souvent lors des voyages en Suisse (32%) que pour ceux à destination de l'étranger (10%).

Voyages avec nuitées selon le moyen de transport principal, en 2018 G7



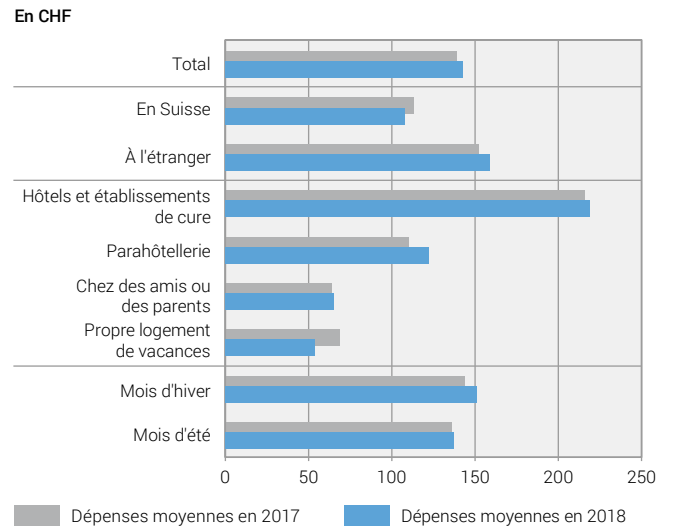
Source: OFS – Comportement en matière de voyages © OFS 2019

Dépenses

Lors des voyages privés avec nuitées, chaque personne a dépensé en moyenne 143 francs par jour (G8). Les dépenses quotidiennes effectuées lors d'un voyage à l'étranger sont supérieures à celles faites en Suisse d'un peu moins de la moitié (159 francs contre 108). Ces dépenses englobent le coût des transports, de l'hébergement, des repas et des boissons ainsi que d'autres dépenses diverses occasionnées pendant un voyage.

Avec des dépenses moyennes de 219 francs par personne et par jour, les voyages avec nuitées à l'hôtel ont été de loin les plus coûteux. Les autres modes d'hébergement ont occasionné des dépenses de 122 francs par personne et par jour pour l'hébergement en parahôtellerie et de 65 francs pour les séjours chez des amis ou des parents.

Dépenses moyennes en francs par personne et par jour pour les voyages privés avec nuitées G8

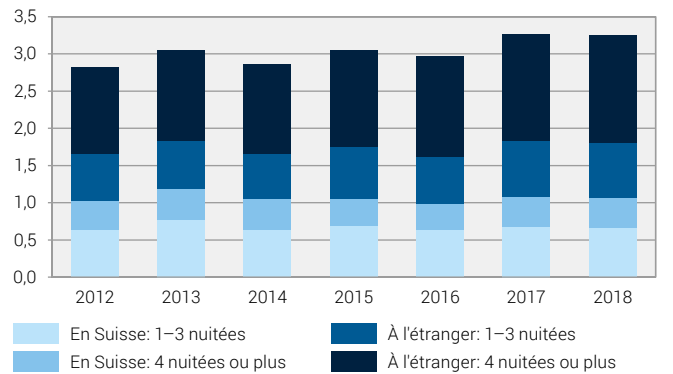


Source: OFS – Comportement en matière de voyages © OFS 2019

Évolution à long terme

Depuis 2012, le nombre de voyages avec nuitées en Suisse est dans l'ensemble resté stable, passant de 1,0 à 1,1 voyages par personne et par année (G9). Les voyages à l'étranger ont quant à eux augmenté de 22%, passant de 1,8 en 2012 à 2,2 par personne en 2018.

Voyages avec nuitées par personne, de 2012 à 2018 G9



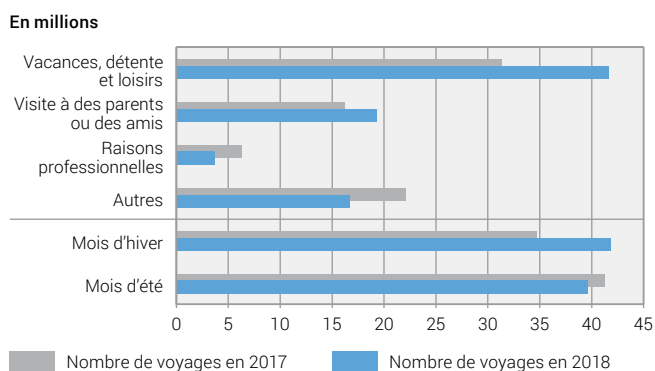
Source: OFS – Comportement en matière de voyages © OFS 2019

Voyages sans nuitée

La population résidente suisse a effectué 81,5 millions de voyages d'une journée (voyages sans nuitée) en 2018. Les personnes domiciliées en Suisse alémanique ont réalisé en moyenne 11,9 voyages d'une journée. Les personnes vivant en Suisse romande en ont effectué 8,1 et celles habitant en Suisse italienne 4,1. Comme pour les voyages avec nuitées, le nombre de voyages sans nuitée par personne n'a que peu varié depuis 2012, oscillant entre 9,9 et 10,7.

En hausse de 33% par rapport à 2017, les loisirs et la détente représentent le motif le plus souvent invoqué, soit pour 51% des voyages sans nuitée (G10). À l'inverse, les voyages professionnels n'ont représenté que 5% des voyages d'un jour. De plus les voyages journaliers effectués les mois d'hiver ont augmenté de 20% par rapport à 2017.

Voyages sans nuitée selon le motif et la saison G 10

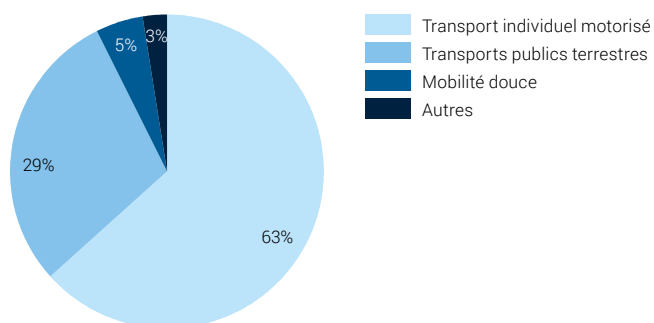


Source: OFS – Comportement en matière de voyages

© OFS 2019

Avec une part de 63%, le transport individuel motorisé est le moyen de transport le plus emprunté en 2018 pour les voyages d'une journée (G11). Les transports publics terrestres ont été pour leur part le moyen de transport principal pour 29% des voyages d'une journée.

Voyages sans nuitée selon le moyen de transport principal, en 2018 G 11



Total: 81,5 millions de voyages

Source: OFS – Comportement en matière de voyages

© OFS 2019

Définition du voyage

Un voyage est défini comme un déplacement au cours duquel une personne quitte son environnement habituel pour une durée de trois heures au minimum (voyage sans nuitée) et de 365 jours au maximum (voyage avec nuitées). Ne sont pas pris en considération les déplacements liés à des activités régulières et répétées (ayant lieu une ou plusieurs fois par semaine).

Remarques méthodologiques

Depuis 2008, l'enquête sur le comportement en matière de voyages de la population résidente suisse est réalisée chaque année. En 2018, quelque 3100 personnes de 6 ans et plus ont pris part à l'enquête (jusqu'en 2011 seules les personnes âgées de 15 ans et plus étaient interrogées).

Le comportement en matière de voyages est relevé dans le cadre d'un module supplémentaire de l'enquête sur le budget des ménages (EBM). Dans chacun des quelque 3350 ménages sondés, une personne est désignée aléatoirement pour fournir des informations par téléphone sur son comportement en matière de voyages.

Les différences mentionnées dans le texte sont significatives du point de vue statistique. Toutefois, compte tenu de la taille des échantillons, celles que l'on peut observer dans les graphiques ne sont pas nécessairement toutes significatives.

Autres informations sur Internet:

www.statistique.ch → Trouver des statistiques → 10 – Tourisme → Comportement en matière de voyages

Éditeur:	Office fédéral de la statistique (OFS)
Renseignements:	section Mobilité, OFS, tél. 058 463 64 68, reisen@bfs.admin.ch
Rédaction:	Benjamin Mayor, OFS; Jean-Luc Muralti, OFS
Série:	Statistique de la Suisse
Domaine:	10 Tourisme
Langue du texte original:	français
Mise en page:	section DIAM, Prepress/Print
Graphiques:	section DIAM, Prepress/Print
En ligne:	www.statistique.ch
Imprimés:	www.statistique.ch Office fédéral de la statistique, CH-2010 Neuchâtel, order@bfs.admin.ch , tél. 058 463 60 60 Impression réalisée en Suisse
Copyright:	OFS, Neuchâtel 2019 La reproduction est autorisée, sauf à des fins commerciales, si la source est mentionnée.
Numéro OFS:	503-1800